

MySpace sai kiinalaisen nimen

31.3.2008 14:35 — Aleksi Moisio aleksi.moisio@sanoma.fi

News Corporationin omistama yhteisösivusto laajenee lokalisaation avulla myös Kiinassa.

MySpace on valinnut kiinalaisen nimensä. Yhteisösivusto pyrkii tunnetuksi miljardikansan parissa nimellä Juyou, kertoo [RedlineChina](#).

Kollektivistiseen kulttuuriin sorvattu nimi ei ole suora käännös palvelun englanninkielisestä nimestä. Juyou ei tarkoita omaa tilaa (Mai Sabei), vaan ystävien keräämistä yhteen.

Mai Sabei on ollut MySpace-yhtiön nimi Kiinassa. RedlineChinan mukaan uusi nimi on herättänyt tyytymättömyyttä palvelun kiinalaisten käyttäjien parissa.

<http://www.digitoday.fi/bisnes/2008/03/31/myspace-sai-kiinalaisen-nimen/20089042/66>